#### Die Umwelt hat für uns absolute Priorität

Walter Vergari, unser Qualitäts-, Sicher- Unternehmens fest und erlaubt die Berück- de vor Kurzem in den Produktionsstätten von heits- und Umweltbeauftragte, befasst sichtigung von Umweltschutzaspekten in TAKA die Installation einer zweiten Photovolsich in erster Linie mit der Umsetzung der einem industriellen Umfeld. Dieses Umwelt- taikanlage abgeschlossen und eine weitere wichtigsten Vorschriften im Bereich der schutzmanagementsystem schafft die Vo- Anlage ist geplant, die nachhaltigen Strom für Chemie und ist in den Unternehmensberei- raussetzungen für eine Senkung der Risiken alle drei Produktionsstätten garantiert. Auschen tätig, die sich mit der Qualität, der Si- der Umweltverschmutzung und eine doku- serdem verfolgt TAKA eine Politik, die auf die

"Themen wie Umweltschutz und Nachhaltigkeit stehen heute auf globaler Ebene in ei- Der Erhalt einer ISO Zertifizierung unter- Auch der Erwerb von Rohstoffen aus saubenem bisher unerreichten Ausmaß im Fokus stützt das Unternehmen nicht nur bei der reren Quellen und das Recycling anderer Mades öffentlichen Interesses.

neuerbaren Energien in seinen Produktions-Zertifizierung.

Diese Zertifizierung legt die Anforderungen für das Umweltmanagementsystem eines Im Bereich der erneuerbaren Energien wur-

cherheit und dem Umweltschutz befassen. mentierte und organisierte Umsetzung der Wiederverwertung abzielt und Wert auf eine

der Nachhaltigkeit zu sensibilisieren und die schutz beimisst. stätten erhöht und arbeitet an der ISO 14001 Aufmerksamkeit für dieses heikle Thema zu wecken, das weit über das industrielle Umfeld Nachhaltigkeit ist für TAKA eine menschlihinausgeht.

umsichtige Abfallwirtschaft legt.

Verwaltung der Produktionsprozesse, son- terialien sind im Laufe der Zeit zu einem der dern ermöglicht ihm auch, seine Kunden, Schwerpunkte geworden, die die Bedeutung TAKA hat deshalb die Verwendung von er- Lieferanten und Mitarbeiter für das Thema unterstreichen, die TAKA dem Thema Umwelt-

che und gesellschaftliche Verpflichtung.



QUALITÄTSSICHERUNG UND UMWELT

### ÜBER UNS

# Fachschulung für Handelsvertreter und Anwendungstechniker

### Im vergangenen Dezember hat die WPR/TAKA Academy die erste technische Fachschulung für unser Verkaufspersonal abgehalten.

Es waren drei Tage intensiver Arbeit für unsere Fachleute, Techniker und unsere Händler, aber auch eine gute Gelegenheit, um technische Erfahrungen auszutauschen und eine gute Zeit miteinander zu verbringen:

# SCHULUNGSRÄUME

# DREIBIG TEILNEHMER

Die drei Tage der Schulung waren eine gute Möglichkeit, tiefer in die technischen und wissenschaftlichen Aspekte des Kaschierprozesses von Profilen und Platten aus PVC, Aluminium und Holzwerkstoffen einzutauchen. Die theoretischen Schulungseinheiten haben sich mit praktischen Anwendungen abgewechselt, die es den Teilnehmern erlaubten, jede Prozessphase live zu erleben, wobei der Schwerpunkt auf der Fehlersuche und den erforderlichen Abhilfemaßnahmen lag.

BEIWPR-TAKA STEHT DAS TEILEN UNSERES FACHWISSENS IM MITTELPUNKT UNSERER PHILOSOPHIE, DESHALB HAT DIE KONSTANTE WEITERBILDUNG UNSERES TEAMS IMMER OBERSTE PRIORITÄT FÜR UNS.

WENN SIE MEHR ÜBER DIE KURSE UND SCHULUNGEN ER-FAHREN MÖCHTEN, DIE UNSERE ACADEMY AUCH FÜR KUN-DEN ANBIETET, SENDEN SIE UNS BITTE EINE ANFRAGE AN DIE E-MAIL ADRESSE **ACADEMY@WPRTAKA.IT** 





#### WPR Srl

Via Indipendenza, 10 31027 Spresiano (TV) Italia Tel: +39 0422 911849 Fax: +39 0422 911292

#### TAKA® Srl Production:

Via dell'Artigianato, 19/25 36064 Mason Vicentino (VI) Tel: +39 0424 411166 Fax: +39 0424 411727

#### Registered Office: Via dell'Industria, 4 36060 Pianezze - (VI) Italia

# **LOOKING** AROUND

#### IN DIESER AUSGABE:

TIPPS VON DER ACADEMY:

Neue Norm für Diisocyanate

IM VISIER:

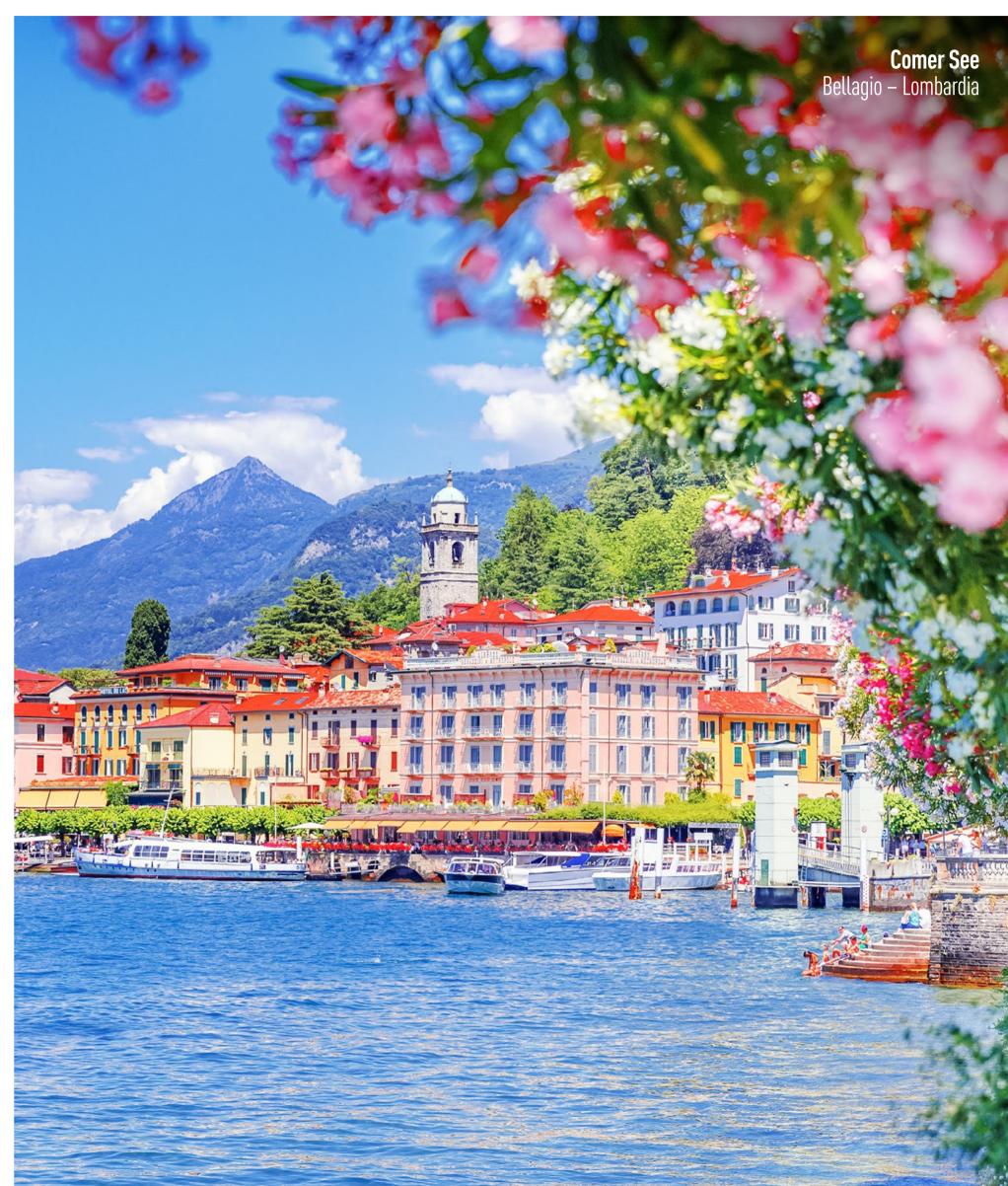
Der professionelle Ersatzteilservice

**NEWS VON UNSEREN KUNDEN** 

Epwin Window Systems



**N°05** | April 2020





Mail: info@wpr.it Mail: info@taka.it

Schutz personenbezogener Daten - EU Verordnung, 2016/679 | Wenn Sie unsere Informationsmaterialien nicht länger erhalten möchten, haben Sie das Recht nach Art. 21 der EU-Verordnung, Einspruch einzulegen, indem Sie eine Nachricht mit dem Inhalt "Abmelden" an folgende E-Mail  $Adresse \ senden: privacy@wpr.it \ und/oder \ privacy@taka.it. \ Wir \ werden \ Ihren \ Namen \ aus \ unserer \ Datenbank \ zu \ diesem \ Zwecke \ löschen.$ 



**LUCIANO, FRANCA UND ANDREAS** 

wir auf einmal auf die alltäglichen Dinge griffen werden müssen, die eine Distanz und Ersatzteilservice anzubieten. verzichten: ein Abendessen mit Freunden, zwischen den Menschen schaffen, um die Mit dem Kauf der ersten LUNA R, insgeder wöchentliche Besuch des Fitnessstu- Ausbreitung des Virus einzudämmen. Ge- samt der zweiten automatischen Anlage, dios, Zugang zu Kirchen, Theatern, Museen nauso sind wir überzeugt, dass nur mit setzt **Epwin Group** ein klares Zeichen, um und Restaurants. Aufgrund der geschlos- der Intelligenz und der Anstrengung aller einerseits noch flexibler auf Kundenwünssenen Schulen stehen viele zusätzlich vor Menschen zusammen, diese Situation in che reagieren zu können und dabei volle der Herausforderung, die eigenen Kinder absehbarer Zeit in den Griff zu bekommen Kontrolle über den Kaschierprozess sowie

#### Ohne Vorwarnung und innerhalb weniger Stunden haben wir uns plötzlich in einer völlig veränderten Welt wiedergefunden.

und den Arbeitsalltag gleichzeitig meistern 🛭 ist. Um dieser Ausnahmesituation ent- 🖟 den Verbrauch der Ressourcen zu haben.

aus, um kerngesund als potenzielle Gefahr kes, professionelles Team, das alles daran unserer Kunden vorzubereiten. für die weltweite Gesundheit abgestempelt setzt, konkrete Lösungen zu finden. zu werden und das ist eine schwere Last. uns zu denken gegeben und war eine Ausgabe lesen können: gendeiner Form diskriminiert, angepran- Regelungen nach REACH. gert oder isoliert werden.

gegenzutreten und die negativen Auswir- Die WPR-TAKA-Academy führt auch intern Allein die Tatsache, in einer Region mit kungen auf ein Minimum zu beschränken. vielen Krankheitsfällen zu leben, reicht stützen sich WPR und TAKA auf ein star- Techniker auf die individuellen Anfragen

wichtige Lektion über das Leben und Be- TAKA investiert in Technologien und Arbeits- Wohlbefinden erkundigt haben. scheidenheit. Daher sind wir in Gedanken prozesse zum Schutz der Umwelt und in- Eine Umarmung für alle...unter Einhaltung solidarisch bei allen Menschen, die in ir- formiert die eigenen Kunden zu den neuen des vorgeschriebenen Abstands natürlich.

WPR verstärkt die eigenen Bemühungen, Statt uneingeschränkter Freiheit mussten Uns ist bewusst, dass Maßnahmen er- einen noch fortschrittlicheren Kunden-

Schulungen durch, um Vertriebler und

Wir danken allen, die uns im Arbeitsle-Wir engagieren uns ununterbrochen in vie- ben unterstützen aber auch denen, die Diese Erfahrung der Ausgrenzung hat len Projekten, wie Sie in der vorliegenden uns darüber hinaus nahe stehen, die sich Sorgen gemacht und sich nach unserem

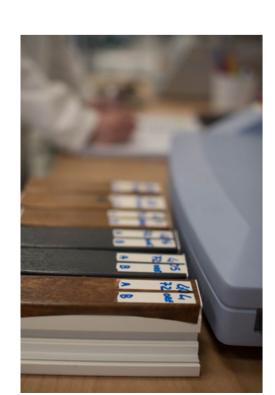
Franca, Andreas und Luciano



#### NEUE NORM FÜR DIISOCYANATE: SCHULUNG IST DER SCHLÜSSEL!

In Kürze wird im Amtsblatt der Europäischen Union die neue Verordnung zur Einschränkung der Verwendung von Diisocyanaten veröffentlicht, mit der der Anhang XVII der REACH-Verordnung (EG Nr. 1907/2006) geändert wird.

Diese Einschränkung zielt darauf ab, die Fälle von Berufsasthma zu reduzieren, die durch die Verwendung der Diisocyanate bedingt sind. Die Einschränkung schreibt vor, dass Diisocyanate nur dann als reine Stoffe oder als Komponenten anderer Stoffe oder in Mischungen für die



gewerbliche oder industrielle Verwendung eingesetzt werden können, wenn sie folgende Voraussetzungen erfüllen:

 DIE KONZENTRATION DER DIISOCYA-NATE ALS EINZELSTOFFE ODER IN KOMBINATION MUSS GERINGER ALS 0,1% DES GEWICHTS SEIN.

DER ARBEITGEBER ODER DER SELBST STÄNDIGE ARBEITER MÜSSEN SICHERSTELLEN, DASS DIE INDU-STRIEARBEITER U/O DIE SELBST-STÄNDIGEN ARBEITER ERFOLGREICH EINE SCHULUNG FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH VON DIISOCYANATEN ABSOLVIERT HABEN.

Aus den Dokumenten, die auf der Webseite der Europäischen Chemikalienagentur E-Learning-Schulung, müssen von einem ECHA eingesehen werden können, geht Dozenten abgehalten werden, der Erfahrung hervor, dass je nach Arbeitstätigkeit eine im Bereich der Sicherheit und Gesundheit Schulung durchgeführt werden muss, die die Art der Exposition berücksichtig, denen die Arbeiter ausgesetzt sind, die Diisocyanate sen Stoffen absolviert hat verwenden.

In diesem Zusammenhang wurden drei offiziellen Veröffentlichung im Amtsblatt Schulungsprogramme mit zunehmender Stundenzahl entwickelt, die so genannten "Measures Groups", in denen die Arbeiter, die im Rahmen industrieller u/o freiberuflicher Tätigkeiten Umgang mit diesen Stoffen haben, im Hinblick auf die Sicherheit und Gesundheit geschult werden.

Der Grundkurs umfasst 4 Stunden, kann aber auch im E-Learning absolviert werden. Wenn die Aktivität dagegen mit einer stärkeren Exposition verbunden ist, müssen Schulungen mit 8 bis 12 Stunden absolviert werden, je nach vorliegendem Fall, und die Schulung muss alle 5 Jahre wiederholt werden. Das Schulungsmaterial muss von den Herstellern der Diisocyanate bereitgestellt wer-

Das bedeutet, dass in Fällen, in denen Produkte verwendet werden, die mehr als 0,1 Gewichtsprozent Diisocyanate enthalten, die Arbeiter, die mit diesen Stoffen zu tun haben, entsprechend geschult werden müssen. den und die Schulungen, mit Ausnahme der am Arbeitsplatz besitzt und eine spezielle Schulung für den sicheren Umgang mit die-

Die Einschränkung tritt 20 Tage nach der der Europäischen Union in Kraft und gibt einen Zeitraum von 24 Monaten für die Durchführung der Schulungen für die Verarbeiter von Diisocyanaten vor.



FÜR MEHR INFORMATIONEN ZUM THEMA ODER WENN SIE EINE EXEMPLAR DES ENTWURFS DER NEUEN VERORDNUNG ANFORDERN MÖCHTEN, SCHREIBEN SIE BITTE EINE MAIL AN: **ACADEMY@WPRTAKA.IT** 



# Der professionelle ERSATZTEILSERVICE

#### Der Kauf einer Kaschieranlage ist immer eine ganz besondere Erfahrung.

besondere Erfahrung. Die Auswahl der Anlage, die am seinem Benutzernamen und Passwort hat jeder Kunde besten den eigenen Produktionsanforderungen entspricht, Zugang zu einem geschützten Bereich, wo er sich die mit dem spezifischem Zubehör für die Kaschierung von ihm gekauften Anlagen im Detail ansehen und die der eigenen Profile und Platten kann zur Konstruktion korrekten Ersatzteile ohne Katalog auswählen kann. einer Maschine führen, die komplett kundenspezifisch In wenigen, einfachen Schritten kann der Kunde hier angepasst ist. Bei WPR wird diese Erfahrung noch die gewünschten Teile selbständig bestellen, und das einzigartiger dank unseres Internetportals, auf dem rund um die Uhr mit der Gewissheit, dass ihn unser jeder Kunde seinen persönlichen Bereich hat, um sich technisches Team dabei unterstützt, das jede Bestellung seine Maschinen und die dazugehörigen, spezifischen prüft und kontrolliert.

Der Kauf einer Kaschieranlage ist immer eine ganz Ersatzteile anzeigen zu lassen. Nach der Anmeldung mit



## Unser Online-Ersatzteilservice bietet unter anderem folgende Vorteile:

EIGENER PERSONALISIERTER ZUGANG MIT BENUTZERNAMEN UND PASSWORT

INTERAKTIVE WEBSEITE MIT INTUITIVER NAVIGATION, DIE DURCH TECHNISCHE ZEICHNUNGEN UNTERSTÜTZT WIRD.

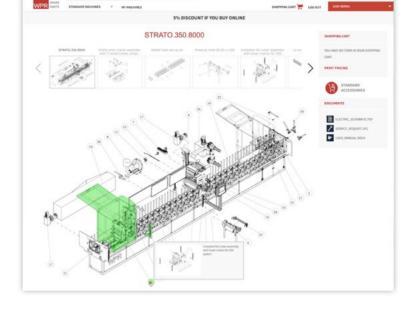
GEÖFFNET RUND UM DIE UHR UND 365 TAGE IM JAHR.

GARANTIERTE ANTWORT INNERHALB EINES WERKTAGS NACH DER BESTELLUNG

GARANTIERTE LIEFERUNG INNERHALB VON 24/48 STUNDEN FÜR DEN GROSSTEIL DES ERSATZTEILSORTIMENTS.

KEIN MINDESTBESTELLWERT

WENN SIE MEHR ÜBER DIE VORTEILE DIESES SERVICES ERFAHREN MÖCHTEN, SCHREIBEN SIE UNS EINE MAIL AN RICAMBI@WPR.IT. UNSER TEAM HILFT IHNEN GERNE WEITER!



# NEWS VON UNSEREN KUNDEN **Epwin Window Systems**

R installiert, die automatische Maschine und Installateure müssen sich deshalb diesen neuen Trend aufzugreifen, der ein und seine Kaschierkapazität um 30% und der neuesten Generation für das Kaschie- anpassen und diese neuen Anforderungen sehr hohes Verkaufspotential bietet. Luna wird in Kürze das neue, fast 30.000m2 ren von Profilen!

## Epwin Window Systems erklärt:

Gerald Allen, Marketing Manager von ren, die die Chancen nutzen wollen, die liefern kann.' sich durch die Farben bieten, präsentier-

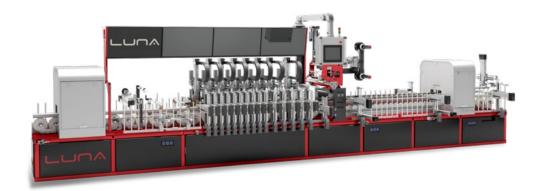
Epwin Window Systems hat die erste Luna ig wachsenden Beliebtheit, die Hersteller unterstützen wir unsere Kunden dabei, Extrusionskapazität um 40% gesteigert und Erwartungen der Kunden zufrieden- R bedeutet, dass Epwin Window Systems große Werk und Vertriebszentrum in Telstellen. Allen Herstellern und Installateu- die neue Generation von Qualitätsprofilen ford in Großbritannien eröffnen.

"Farbige Profile erfreuen sich einer ständ- en wir gerne unser farbiges Angebot. So 2019 hat Epwin Window Systems seine

#### Gerald Allen.

#### Marketing Manager von Epwin Window Systems, sagt dazu:

"Wir sind sehr stolz, dass wir das erste Systemhaus weltweit sind, das über diese Technologie verfügt. Zusammen mit unserer Investition im Jahr 2019 in zwei doppelseitige Anlagen haben wir einen neuen Qualitätsstandard in der Industrie des Kaschierens erreichen können.



# **Epwin Window Systems**

MEHR INFORMATIONEN DARÜBER, WIE SIE IHRE PRODUKTIONSLINIE UND IHRE KASCHIERPROZESSE OPTIMIEREN KÖNNEN, FINDEN SIE AUF UNSERER WEBSEITE: WWW.WPR.IT.